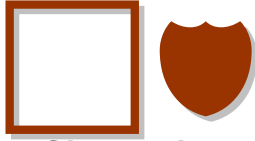


*Sehr geehrte  
Damen & Herren,  
liebe Gäste !*



**Wir heißen Sie herzlich willkommen  
auf dem Landsitz Kapellenhöhe  
- eine Insel über dem Meer!**

Ihren Aufenthalt in unserem Hause möchten wir so angenehm wie möglich bereiten, darum unsere herzliche Bitte:  
Wenn Sie besondere Wünsche haben, die wir Ihnen erfüllen können, dann lassen Sie es uns gern wissen!  
Ihre Zufriedenheit ist unser großes Anliegen!

*Welcome on Landsitz Kapellenhöhe  
-an island above the lake!*

We would be delighted to make your stay in our hotel as comfortable as possible. If you have any special wishes or requests we would be delighted to accommodate them.

Yours  
Ihr

*Achim C. Kapelle & Team*

**Allgemein:**

Unser Haus verfügt über drei **Gasträume**- die „Schaumburger Landschaft“ mit offenem Kamin, das „Welfenkabinett“ mit **Weinhandlung**, der „**Panorama-Wintergarten**“ mit einem wunderschönen Blick auf das Steinhuder Meer und unsere „Schaumburger Toscana“ sowie unserem „Wein-&Biergarten“.  
Als besonderes Juwel befindet sich im Hause die *einzigste* **Chocoladen-Manufaktur** am Steinhuder Meer sowie unser „**Kapellenbad SPA**“, zu dem Sie mit Ihrem Zimmerschlüssel Zutritt haben.

Flanieren Sie rund um die Kapellenhöhe oder auch per Velo(kostenlos im Verleih, nach Verfügbarkeit)- erleben sie die Schönheit und den Zauber des Steinhuder Meeres und Schaumburger Landes! Gern bekommen Sie besondere **Ausflugstipps**- Bückeberg, Stadthagen, Kloster Loccum, Bad Rehburg/Bergkirchener Kreuz, Wilhelm Busch/Wiedensahl, Barockgärten Herrenhausen/Hannover

**Anbei einige Haus-Informationen:**

Following there are informations for your visit:

- ❖ **Anreise** ab 14.00/**Abreise** bis 12.00 Uhr oder nach Rücksprache auch später;
- ❖ **Check in /Check out** until 12.00 noon or later- please contact us
- ❖ **Frühstück** – individuell, bitte teilen Sie uns mit, wann Sie frühstücken möchten; an den Wochenenden starten wir zum „Langschläfer-Frühstück“ ab 9.00; großes Buffet ab 10.00 Uhr
- ❖ **breakfast** is individually served, please let us know if you wish breakfast at a specific time. On weekends we normally start at 9.00a.m.
- ❖ **Internet- W-LAN**, kostenlos erhalten Sie von uns den Zugangscode; wireless lan wil not be charged
- ❖ **Zimmerschlüssel**- sowohl für die Zimmertüre als auch dem hinteren Hoteleingang; *bitte bei Abreise abgeben*
- ❖ Your **Key** is as well for your room and the seperate Hotel-Backentrance, please leave it on departure
- ❖ **Rauchen** und offenes **Feuer/Kerzen** sind auf den Zimmern **nicht gestattet**, vielen Dank für Ihr Verständnis.
- ❖ Im hinteren Hoteleingangsbereich sowie im Meereszimmer befindet sich das Raucherkabinett.
- ❖ **Smoking** and open fire/candlelights are prohibited in our rooms. There is our smokerslounge“Meereszimmer” as well an ashtree in the back of our hotelentrance
- ❖ **Handtücher/Duschtücher** werden auf Wunsch ausgetauscht/nachgereicht
- ❖ **Towels** & Showertowels well be changed on request

## *Candlelight-Dinner*

4-Gänge- Menü

pro Person 22,90€ -bitte reservieren Sie-

### *Chocolade-Speise der Götter*

Steinhude blickt auf eine über 250-jährige Chokoladentradition und die **erste Chokoladen-Manufaktur in Deutschland** zurück! Dieser Tradition fühlen sich Chocolatiers Kapelle & Kapelle verpflichtet. Mit Freude und Leidenschaft handwerklich hergestellt, brillieren die hauseigenen Creationen durch wohl ausgesuchte und harmonisch abgestimmte Ingredientien.

Unsere Chokoladen-Creationen gehören laut „Feinschmecker“ 11/2007 – der Top-Gourmet-Zeitschrift in Deutschland – zu den **feinsten Produkten in Deutschland und Europa**.

Wir bieten Ihnen ebenso individuelle **Chokoladen-Verkostungen** mit zahlreichen Informationen zum Thema **Chocolade - Historie, Produktion und Genuss**.

**Unsere besonderen Angebote:**

#### **Chokoladen-Frühstück – als besonderes Extra für unsere Hotelgäste**

Incl. Chokoladenherstellung, Historie & Fachinformationen, incl. Frühstück, Tee/Filterkaffee satt sowie 1 eigenen 100g-Chocolade á 8,90€ Aufpreis  
jeweils Di bis Sa, 9.00Uhr

#### **Hannöversche Teatime**

Herzhafte Kleinigkeiten, Kuchen/Gebäck, Orangen-Marmelade & Baguette, Chokolade-Auswahl, 1 Glas Prosecco, Mineralwasser 0,2l, Selection feiner Blatt-Teesorten-satt- oder Kaffee

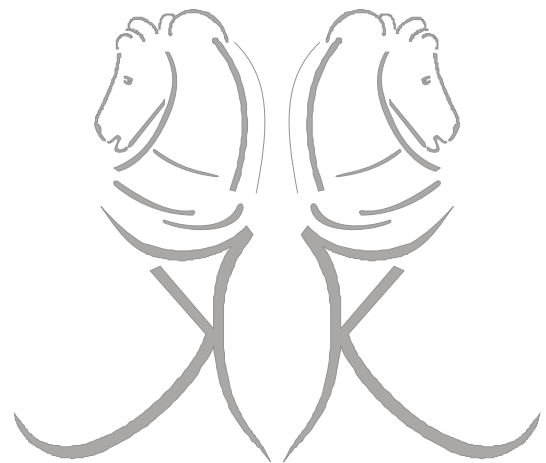
**9,50€p.P.** bitte reservieren Sie

#### **Kulinarische Wein-Probe**

mit verschiedenen Themenschwerpunkten und entsprechendem kulinarischem Angebot, min. 7 Weine, Mineralwasser, Café, Digestiv und Fachinformationen

**25,00€p.P.**

*Willkommen am Steinhuder Meer*



## *Kapelles Hauspost*

**Tipps & Informationen  
für unsere Hausgäste**

### *Landsitz Kapellenhöhe*

*Eine Insel über dem Meer*

Auf der Heide 32 ■ 31556 Wiedenbrügge am Steinhuder Meer

[www.Kapellenhoehe.de](http://www.Kapellenhoehe.de)

Telefon 05037-3000 399